

СОПСТВЕНИК КУЋЕ
SOPSTVENIK KUĆE

ХОТЕЛ
HOTEL

ЊЕГОВ СТАН
NJEVOT STAN

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Чурина 8
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачко porodično ime	Џабитио Букн
Занимање — Zanimanje	приватни чиновник
Држављанство — Državljanstvo	црногорски
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	18-III-1896
Место рођења, срез земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Сарајево
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	— " —
Брачно стање — Брачно stanje	дсемен
Вера — Vera	појсјење
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majке, i мајчино devojачко prezime	Емас, Тешаица
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Фринци Клара Емас	син	дсема	10-III-1902 3-III-1923	Сарајево — " —

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум) 4-V-28
(datum)
(место) Београд
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-standavac

Џабитио Букн

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјаве	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјаве	Где одлази Gde odlazi
4-I-28	Чубрина	8			
9-XI-28	Загарска	3			
27-XII-29	добрача	20			
2.V.39	Ташитева	23	Фабрика Ртосна		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД